

# LABUTIFARRA

PERIODICO SATIRICO POLITICO LIBERAL y SOCIAL

# 3 época año 1-No. 3 Tiene editor responsable Noviembre 16 de 1899

SUNCRICION PAGADERA ADELANTADA

Por un mes Número suelto ctrasado \$ 0.24

10/2/0

€ 0.10

### Aparece todos los Juèves

SE IMPRIME POR LA IMPRENTA «La Nacional» Calle Montevideo Núm. 246.

#### LA BUTIFARRA

# Don Apapucio

T

Don Apapucio nació
Eu el campo, en una estancia,
Y deslizose su infancia
Entre cocio y corral.
Creció bien el muchachito.
Cuando les doce cumplia,
Ya demostro que tenia
Mucho apego al vil metal.

Vino entonces à una esauela, Y aprendió à poner su nombre. Despues, ya cusi hecho un hombre Volvio à la vida rural. Alli estando en su elemento, Es decir, entre animales, Empezó acaparar reales Con avidez sin igual;

Y aprendiò à carnear las vacas De los vecinos linderos; Y à marcar cuantos terneros Orejanos encontró, Sin impertarsele un pito Fueran de Pepe é Lezcano; Cuanto vicho agarró à mano Con su hierro él lo quemé.

Pero los pobres paisanos Que vieron que en el vecino Campo aquel bicho dañino Desarrollaba su accion, Sus campitos alambraron Para librarse de farras, Y á sus bienes de las garras De aquel maldecido teon.

Y alli aquel bicho ferocce,
De instintos tan inhumanos,
Empezóle á sus hermanos
Las haciendas à tragar.
Primero, fueron las vacas,
Después ovejas y chanchos;
Por último hasta los ranchos
Se los vino à devorar.

(H) Harto nó, pero cansado De tragar Don Apapucio,
Dejó en descanso su rucio,
Y le entró por estudiar
Y cómprose á «Juen Moreyra»,
«Martin Fierro» y otros jaques,
Y todos los almanaques
Que consiguió ac parar.

Con ellos un atracon,
Se dió el homore de sapiencia;
Que junto con su esperiencia
Y clarisima intuicion,
Convirtieron én muy breve
Tiempo á aquel rudo paisano,
En virtuoso ciudadano
Dé vastísima instruccion.

#### (III)\*

Muchos años cual asceta, Allà en la estancia sumido Pasó el hombre, en el olvido Para aquesta publación. Sin advertir que aquel mozo Que tan abstraido vivia, Pudiera en sabiduria Competir con Salomon.

Como le probé despues Cundo alcalde le nombraron, Que les sabios le admiraren. Por su talento y xirted Y mil aplausos ardientes Sus jefes le tributaron, Y les pueblos encomiaron Su estremada rectitud.

Desde entonces el varon Como un astre puro brilla, Derramando so esta villa De sus luces el raudal. Y este pueblo a sus esfuerzos Le debe, nobles y santos, Sus morales adelantos Y progreso material.

Es el padre de los pobres:
Pues dicen, que nunca en vano
Llegó el desvalido anciano
A sus puertas á golpear
Y que hasta el piño inocente
Que temprana orfandad llora,
No en vano caridad implora
De aquel varon ejemplar.

Y todo aquel vecindario,
Sus sirvientes, socios, peones,
Le culman de bandiciones
Y aclaman su proctetor;
Porque con pròdiga mano
Derrama bienes sin tasa,
Y es el asilo su casa
Del pobre trabajador.

(IV)

Pero lenguas maldicientes, Aún, todavia, aseguran De que en el hombre perduran Mañas que antes abrigó; Y dicen que es egoista Avaricioso y tacaño, Y, que del pobre en el daño Muchas veces se gozó.

Pero esto ha de ser mentira
Porque él está gordo y fuerte
Y en su rostro no se advierte
Ninguna mala pasion;
Y á mas que un deudo lo aclama
Poniendo en el cielo el grito:
Que es un angel su hermanito,
Porque es todo corazon!

Y esto ha de ser la verdad.
Porque, el hombre cambió traje,
Puede que con el ropaje,
Cambiase de proceder.
Aunque la vivora al año
Muda una vez de pelleja,
Y, sin embargo, no deja
De vívora, siempre, ser.

# Al que le caiga el sayo Que se lo ponga

Publicamos à continuacion algunos pá rrafos de un articulo que, nes dicen, es eribió Pedro Recio despues de haber lei do unas sóciales de Numa Pompito y va rias siluetas publicadas en «El San Salvador.

Habla Recio:

«Señores háy que han hecho un curso de dos años en la escuela primaria, escri ben el verbo haber sin h, confunden lo za, con losa, desconocen el órden grama tical y la acepcion de las palabras y sin embargo ahi los tienen ustedes dandose corte de periodistas, no ya de simples cro nistas, por haber anunciado hallarse en tre nesotros el personaje A, muy conoci do en su casa á las horas de comer, o haber llamado virgen de Murillo á la da ma de sus pensamientos en una silueta, nombre con que se designa al ideal re trato trazado por la fantasia de su autor y cuya palabras no la encontraran usté des en el diccionario etimológico de la lengua castellana ni aunque se echen á buscarla con la linterna de Diógenes.

Las tales siluetas, son una amenaza constantes para el bello sexo.

A este propósito no hay sino leer los 5346 volúmenes que podrian formarse con las publicadas aqui de 20 años á esta par to, empezando por las de Tristan el mas atravido silueteador del sexo femenino, donde las silueteadas suelen sonrojarse al verse tan vivamente coloreatas y transfi guradas. Consultan á hurtadillas el espe jo, se buscan y no se encuentran al hallar

as inn applicatamente elevades al cuarte

Les que suben donde les apriera el za pato y los grados de hermosa ra que cal zan, se rien de estas debilidades del sexo fuerte, sintiendo un sí es no es de fasti dio, mientras que este se rie á su vez de las debilidades de aquellas que se pagan de exageraciones susceptibles de la sana critica que ve en ellas un peligro por lo que alhagan á la vanidad de algunas mu jeres que tomando en serio el elogio, no caben en las veredas».

Lo que no dice Pedro Recio; es que se haya echado mano, por ciertos perió distas modernos, de las siluetas como de los reclamos yankée, para atraer á los pa pås ó las mamás refractarias á ingresar en las listas de suscritores; pero, lo dire mos nosotros. Si, señores, nada hay que haya dado mejeres resultados para au mentar la suscricion de un periodico; ha gase una silueta en que se le diga à la ni na de la easu, que es un angel de ojos atercio-pelados, y que es genti! como una palmera de las q' crecen en mi pais; y bas ta esto para que la señorita commovida tome el periódico y lea con frase entrecor tada la granizada de piropos çue se le enflautan, y que los papáa, enterneci dos, convengan, en q' hay necesidad d' sus eribirse al diario aunque no sea mas q' per un año para retribuir tarta fineza. Oh, cuanto ingenio!

# Resolucion del problema número 1

Señor Director de La Bulifarra

Muy señor mio: Adjunto á esta neo mpa no la resolucion del complicado y peligro so problema pue ha tenido el honor de dicarme mi ilustre amigo y compañero de correrias el señor Ato Rante, a quién deseo ardientemente dejar plenamente sutisfecho.

La resclucion es como sigue:

Llamando x á la hora y u al lugar quu buscamos, nos resulta la conacion siguien to:

log. tang. x-log. cos. z mas u-log, cotang, u-log, sen. z.

Quitando los denominadores que no los hay, ejecutando las operaciones indicadas, linciendo la reducción de términos seme jantes; extrayendo de ambos miembres la raiz candrado, y partiendo por el coe ficiente de x nos da x-log, z

pero como z tiene por legaritmo cero de característica y cero de mantisa, su nú mero es igual a cero: luego dos cosas iguales á una tercera sen iguales entre si, así x igual á cero:

El resultado oldenido me indica que es indeterminado el valor de x de lo que se desprende que debi haber nacido sin chaveta, es decir, deschavetado, lo que creo debe ser cierto porque siempre me la flaquendo la cubeza.

Sin embargo para cercharame de que mi resultado era exacto, he someti do la resolucion que antecede al exámen de dos insignes y conspicuos miembros de la benemerita sociedad «La Atorrado ra,» cuya certificación incluyo al pié de esta.

De Vd.

Derdamio Garrapalo

Profesor de lenguas

Los abajo firmados certificamos que el problema propuesto al señor Don Deida mio Garrapalo ha sido resvelto con arre glo a las reglas gramaticales queremos decir, con arreglo á las reglas de la ma teria; y para que así lo haga constar le expedimos el presente certificado en el atorradero inmediato al muelle de las Ca talinas el dia 7 de Noviembre de 1899.

Sensa Capelo Profesor
Educacionista

Nota-Siendo x igual á cero, el lugar es imposible hallarlo, debiendo se gon nuestro modo de pensar, ha llarse en poder del cometa de Bie-

Vale.

# "LA COSMOPOLITA"

### Barberia de

### Agustin Pages

Calle República Eq. San Mártin

En aquesta barberia
Se afeita y se cortà el pelo,
con primer.
Y encontrarà el parroquiano,
Ya sea tarde, sea fengrano;
un servicio superior.
Buen occite, buenas aç uns
Del mas fino y rico olor;
Y un cosmetico que al pelo
Y al bigote dà vigor.
Y un barberol Que convierte,
En un rato si señor
En el dandy mas apuesto
Al mas feo chaugador;

# MORTADELA

## A ellalli,

(EN SU AUSKNOTA)

A raudales el amor De mi peche se desborda; Como la esencia à la flor, Como al que sufre, el dolor, Y la grasa à la res gorda-

Por tu amor niña sufriendo,

Estai, de manera cruel. Eeveras, vivo muriendo, Y el alma me está royendo.... Como la sarna á la piel.

Amandote bella hurí A la tumba bajaré; Tu, no te acuerdes de mi, Pero yà pensando en ti, Te juro que espicharé.

Pero nó, Dios no querrá, Que sucu: aba de esa sucrte;..., Tu pecho se ablandará Y jay! tal vez se apiadará De quien se pirra por verte.

Enfonces, mi dueño amada Seré el n.as feliz morta! Al oir aquel si deseado. Por tos labios prónunciado Con misterio entre el zarzal.

Pero si cruel é inhumana; Desdeñas él amor mio, Entences, lunger firanal Cualquier noche es tu ventasa Me hallaras muerto.....de frio Juan Ignacio.

#### Aventura de 5 messas

Cince mosens salieron de su casa para dar un pasco por la ciudad de San Felips y Santingo, y entraron por una ventana abierta al comedor de un expléadida mo radu.

Aqui estamos bien, y vamos à almorzar
dice la mosca mus insolecte—sentando
se sobre un pedazo de pan que estaha en
la mesa, empezando à comer.

-Cars le costó su atrevimiento, pues no había contado con las falsificaciones de artículos de consumo y tragando el veneno que contenia el pan adulterado,

Micatras tanto las compañeras elegias cada una su alimentación favorita, maries dose tres por haber tomado leche mala la una, fideos con colorante de anilina la se gunda y vino....de a \$ 14 la bordaless la fercera.

Notando el desastre la última de las moscas, que por ser la mas modesta aún no había comido mada, se quedó may triste, pues acababa de perdez todas sus parientes.

Pensó en suicidarse y se fue directs mente s un plato que contenia renemps ra las moscas, pero que sorpresa... cu lagar de morir ràpidamente como lo de seaba... se quedó viva, pues tambies este estaba fulsificado!!

# ¡Que se carpa la vereda!

Sobie rozagante potro. Que con su ferrado casco Nubes de polvo levanta. Va sentado don Miguel, Cen sin igual bizarrio: Sin espada, sin gumia, Pero, con mirada cruel.

Silencioso, impresionado
Todo el vecindario está,
Esperando, estremecido,
La voz oir del infanzón:
Que tan apuesto y gallardo
Va, cuel un nuevo Bayardo,
Paseando la poblacios.

De pronto el bridon refrena, Mira a uno y otro lado Con tervo y ceño ademan; Y al ver la vegetacion Que tan lozana florece En nuestras calles, parece Que esplota de indignacion,

E hinca al bruto el acicate, Y arrogante y decidido Va y se planta ante un porton Gritando con voz que espanta, ¡¡Que se carpa la vereda!! En medio á la polvareda Que el brioso potro levanta.

Y sigue, despues, su marcha Estoico, grave, sereno, Sin rodela ni lanzon, Sobre su blanco corcel, Que hollando va el macadan. Hasta que en otro zaguan Se repite el acto aquel.

# Tiene mucha razon

«El San Salvador» se lamenta amarga mente de que un colega de Paysaudá, haya cehado mano de sus «Hojas secas» para sa uso particular, sin siquiera men tar la procedencia.

Tiene razon el colega. «El Obrero», que asi se llama el colega sanducero, ha hecho muy mal en disponer de las hojas secas de don Domingo, máxime, hoy, que con el principio de seca qua estamos ex perimentando la alfalfa se ha ido á las nubes, como vulgarmente se dice, y no seria de extrañar que se quisiera espe cular con ellas, vendiendolas para forra ge.

Conque, don Domingo, proceda y lleve á donde corresponde à aquel fullero ma lundrin que se propone nutric á sus lec tores con el pasto intelectual de su pin toresea mollero.

### ¡Josè Miguel habia de llamarse!

El espectable, invulnerable y de antece dentes de moralidad por tradicion, José Miguel, se expresaba dias pasados en con tra nuestra del modo siguiente:

¡Mire amigo, los he hecho moderar à los que escriben «La Butifarra,» y si asi no lo liacen, el dia menos pensado los

hago llever atados à Mercedes II

¡Ah José Mignel cemo te has puestol ¡Ya deciamos nosotros q' ese era el resul tado q' ibas á obtener al admirar las gua pesas de No Climaco en Julian Gimenez.

Eu nau consento ne consentirei que se falhe de mea yente. ¡Ora isto!

# Sin comentarios

Una pobre señora, que tuvo la desgra cia de perder su merido; el mismo dia del fallecímiento de éste, y cuando aun estaba velando su cadáver, recibió la car ta de pésame que publicamos mas aba jo.

En ella, como verá el lector, se le di rigen à la viuda frases de condolencia capaces de llevar la resignacion al animo mas atribulado.

Dice asi la carta: Textual.

Señora Doña:

No deja de extrañarme su proceder, digno de gente de su clase.

O me manda Vd. la lana, ó en su de fecto me paga enseguida la cuenta que me adeuda.

Le prevengo que estoi dispuesto á pro ceder con todo rigor encontra de Vd.— Conteste en seguida.—N. N.

# Un tesoro

En un importante establecimiento del Rosario, se ha encontrado en la cucina y escrito con carbon en el reboque, el magnifico pensamiento que á continua cion publicamos gustosos, y que es segun la opinion de los hombres mas doctos de aquella ciudad se debe á la pluma del insigne poeta y profesor en la ciencia cu linaria D. Deidamio, durante su estadia en aquel establecimiento. Dice asi:

Er mi tierra sin matarse Puede con gusto abrazarse La profesion de holgazan. Cor un adarme de audacia, Que el rubor natural venza; Dos onzas de desvergüenza, Y dos mas de pertinacia; Una arroba de adhesion Finjida hacia aquel que mande; Una de echarla de grande; Un quiatal de adulacion. Disponer una empanada Sin reparar en el modo; Hablar un poco de todo Sin saber mucho de nada. Y prepararse à soguir El viento que ha do soplar Hay mesa donde tragar Y cama donde dormir.

El reboque con el pensamiento ha si do sacado con toda prelijidad y llevado

al museo de bellas artes, donde ha sido cuidadesamente colocado en una magni fica caja con cubierta de cristal.

## Desde el atrio

- Chel, Mira, hay va Deidamio
- —Si, ¿y que tiene de particular?
  —Nada no ves el promontorio que el revólver le forma en la cintura?
- -Si le veo el vulto, pero, ta estas en un error.
- -Porque?
- -Porqué? Porque lo que Deidamio lle va abi no es un árma à mi parecer.
- -Y entonces?
- —Tu no debes de ignorar que Deida mio desde chiculousito ha sido siem pre muy goloso.
- -Y eso que tiene que ver....
- —Que, para mi, lo que este lleva, y q' Vds. creen sea un rev\u00f3lver, no es mas que algun trozo de queso, \u00edalgunas rebauadas de pan frances con mante ca.
- -Y alguna lengua?....
- -No, las lenguas no las come, las habla
- -Tienes razon!
- —Si, hijo, si me han asegurado que su golosismo es tanto, que, nunca sale de su casa sin ir bien provisto de e sa clase de municion.
- —¡Que chascol Y los de la Butifarra que no salian á la calle desde q' se co rrio la voz de pue Deidamo carga ba ármas.?

### Sociales

—Circula en nuestro mundo social la siguiente invitacion: Yenaro Manlliazuo co y Pepina id. tienen el honor de invitar á Vd. para presenciar el enlace de su distinguido hijo Piripichio con la señorita de Pizamaiz, que se efectuará el 16 del proximo venidere á las 9 p. m. en el lugar de costumbre.

Nota-no se pasará targeta de entrada al templo. Vale la misma.

—Victima de un desgraciado acciden te se halla en el lecho del dolor, la dis tinguida señora de Panduro, que en cir cunstancias que ensayaba un paso d' catre se le dió vaelta un zueco recalcándose un tobillo.

Al descarle pronto restablecimiento ha cemos presente á la respetable matrona que no olvide el dicho aquel: no se pue de bailar con zuecos.

-La nota social mas calminante y que hará época en nuestro mundo social (es tilo de Garrapale) va à ser la fiesta que con motivo de celebrar el bautismo de u uo de sus chicos, daran \*los señores de

Tongori, en la próxima semana.

Se nos asegura que allí estará la cre me de nuestra aristocracia, desde ya cuch tan con las familias de Panduro, Maullin guela, Murzanagria, Gambestorte, Piza maiz, Fariñera y otras que ahora no re cordamos. La,fiesta vá á ser magna; depues del ambigú habrá corrida a pie de sortija.

—Desdo hace algunos dias se holla en tre nosotras, procedente de su establecimiento de campo, sito en la costa del Cer co, el fuerte hacendado de esta seccion

don Apapocio Sinsabanas.

Lo saludamos, y deseamosle una confor table estadia en el hogar de sus relacio

nes.

-Hoy, si el tiempo lo permite, hará su visita oficial à su (encantatrice prome tida, (la secorita Pidelina Espagueti) nues tro grande amigo el caballero don Cogo te Piezavanti.

Que el ciego dies vendado y el filarmo nico Orfeo unidos en grato consorcio, en vien sobre la amartelada pareja ondas impregnadas de sonora y amorosa harmo nia, con nuestros mas fervorosos votos.

Y aquí paz y despues gloria.

-En esta sección, que desde el presente número empieza á aparecer en nuestro se manario, se admiten colaboradores, advir tiéndo à los que quieran henrarnos con sus producciones, que no se publica nada en ella que no este dentro les límites del programa de «La Butsfurra.»

# Correspondencia

Señor Arredator Diario Potifarra Presente

Luticua sarra:

Con un rabietas mas grande que el tres tiro de lazo, escribir este correspou dencia pa protestar con todo el fuerza po sible de un vasco que pesar 110 kilos, y tener un sulá que no cortar á dos tiro nes, porqueria grande han hecho con mu clanchos buenas el Avala y el Elmila lle vando presos, y en el pueblo metiendo calabozo como si la estar cuatreros ó su quedores.

Segundo estar celoso como demonia, se florea como la Cocoliche, y con empleau este clase no va quedar un sola prenero la Departamento. Pero yo la prenesto sin verguenza alguna del porqueria y estar creyendo la Culzada estar arbitraria y terpe, nada mas andar con gurubina semua la querer ser grandote en el historia, si superior no ocupa coriar la raiz

abusos grandes.

Voy doblar este hoja parque a mi estar estanciero y ocupacion visco no con venir, la dia menos pensan pegan JAlto quien vivel y enderezan Comiseria.

Señor Arredator: el compadra spareció vez pasada periódica Saivador, pucha amiga, yo creer que como sedate: Sanago ria estar mas compadre que un milonga de a corte, iria pritar como chimango en osamenta, pero equivocao, la diario ser sonzo mas no poder, y maliciar astedes van agarrar jarana.

Se vuelto resucitar Putifarra. Amigo, algunos vaca salió tero con el aspas co mo el lezna, que creian arredatores estar umberos que la ordeñar sin el manea y sin atar pelerque, pero astedes á jaerza hacer oregano el campo y el playas vis cacheras, han vuelto el vida la finau, pa hager entrar en cancha algunos barros

del estaca. Mandameló por ese gracia con el Lu na Pancho 50 números yo va colocar sus

critores vietes.

Otros noticias: Ayer nació un potrillo burre, yegua el madre, hoy des años cumple potranquita pangaré del madri na del tropilla oscura, yo querer mandar hacer el silueta la guiso del Ratonera.

No querer pirmae mas un letra tener

miedo la garrotezo.

A.

# Mis espuélas

Con temple de gürn acero De calidad superior, Entre el pilchoje mejor De mis tiempos de campero, Tengo guardao con esmero Un par de espuelas machazas, Recuerdo de mis visrazas De cuando montaba un quiebra Que emoscao como culebra Daba planchadas fierazas.

Tienen los aros calaos Para alivianarles peso, Pero talvez con exeso Los pighelos reforzaos, Los cabrestillos doblaos Usaba como anchas fajas; Gineteando, mis ventajas Redoblaban cuando á gritos, Arrancaba los pastitos Prendidos cu las rodajas

Siempre tuve presuncion
De gineteador siu hiel
Cuando andaba el cascabel
Cragnéndome en el garnon.
Y en sintiéndome alegron
O besando una limeta,
Pudin conter el sotreta
Que le clasquiaba yo en fija,
El costiller, la verija,
El hecico y la paleta.

Cuando alegre me horquetaba
En el lomo de algon grulto,
Sentia corage y orgulto
Si en lo mejor se planchaba;
Pues en fije mo cuedaba
Calfresto en mano y parao,
Y si de nuevo horquetao
Con la espuela ya era al nudo,
Entraba a jugarle al crudo

Con mi rebenque platiao.

Juan Torora

# Las Tijeras

Cada pieza de metal
De las dos de una tijera,
Le embiste A su compañera
Sin bacerle nunca mal.
Cuando la una á la otra ataca.
Lo que entre ellas se coloque
Es lo único que del choque
Todo detrimento saca.

Pues no de distinta suerte, Los señores abogados, Cuando alegau en estrados Parecea batirse á muerte. Paro pasa el alegato Y...tun amigos como autes: Los señores htigantes Son los que pagan el pata. J. M. M.

#### DECIMAS

Canta Claro, es un pedido . . .
Yo no estoy para cantar
Mas está para llorar
Mi corazon affijido.
Yo poeta aunca he sido;
Siempre fui un ignorante;
Pero seguiré adelante,
Por si acaso algun cantor,
Me dispensase el favor
De esencharme algun instante.

Yo no soy canter ladino,
Ni menos de inspiracion,
Ni munes tave ambicion
De cantar como Gabino;
Porque seria un desutino
Ambicionar cosa tal,
Mi mente os un pedernal,
Por concecamucia rehacia;
Y para mayor desgracia,
Naci en una hora fatal.

Vuelvo otra vez "á cantar, Obedeciendo al reduto "De un amigo desidido A quien deseo agradar. A muchos no han de gustar lits insulsas producciones, Yo escribo solo borrenes, Con humildad y sin jactancia! Que no abriga un ignorancia. Tan absurdas pretenciones.

Yo no se hacerlo mejor, Hay tiene amigo querido, Si satisfecho usted ha sido Yo lo estoy mucho mayor. Ya sabe, no soy captor Poeta, bardo, ni vate; Y escribo este disparate Por no hacerme de rogar. Y se que usted à dispensar Me va cualesquier dislate.

Claro Perryra